

Согласовано

ООО «Олимпас Москва»

Организация

107023, город Москва, улица Электrozаводская, 27, стр.

8

Адрес

Руководитель Отдела нормативно-правового
регулирования и регистрации медицинских изделий

Должность

Данилова А.В.

Фамилия, Имя

26.12.2022

Дата ДД.ММ.ГГГГ



Подпись



Фотографические изображения

Электрод нейтральный в вариантах исполнения

производства: *Olympus Winter & Ibe GmbH* (Олимпас Винтер энд Ибе ГмбХ)

2022



Рис. 1. Нейтральный электрод, для новорожденных, с кабелем, в составе. Вторичная упаковка

Neutral electrode, for newborns, with cable

REFCatalogue
number

WA99512C

LOTLot
number

138-997

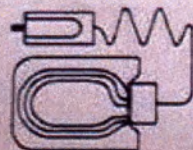
QTY

Quantity

15



Use by date 2024-12-01



< 5 kg

Patient weight



Power setting

Consult
instructions
for use(01)14042761085820(11)210923(17)241201(10)138-997
2021-09-23

WA99512C



138-997

W3215929 REV. 03

OLYMPUS

Рис. 2. Нейтральный электрод, для новорожденных, с кабелем, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

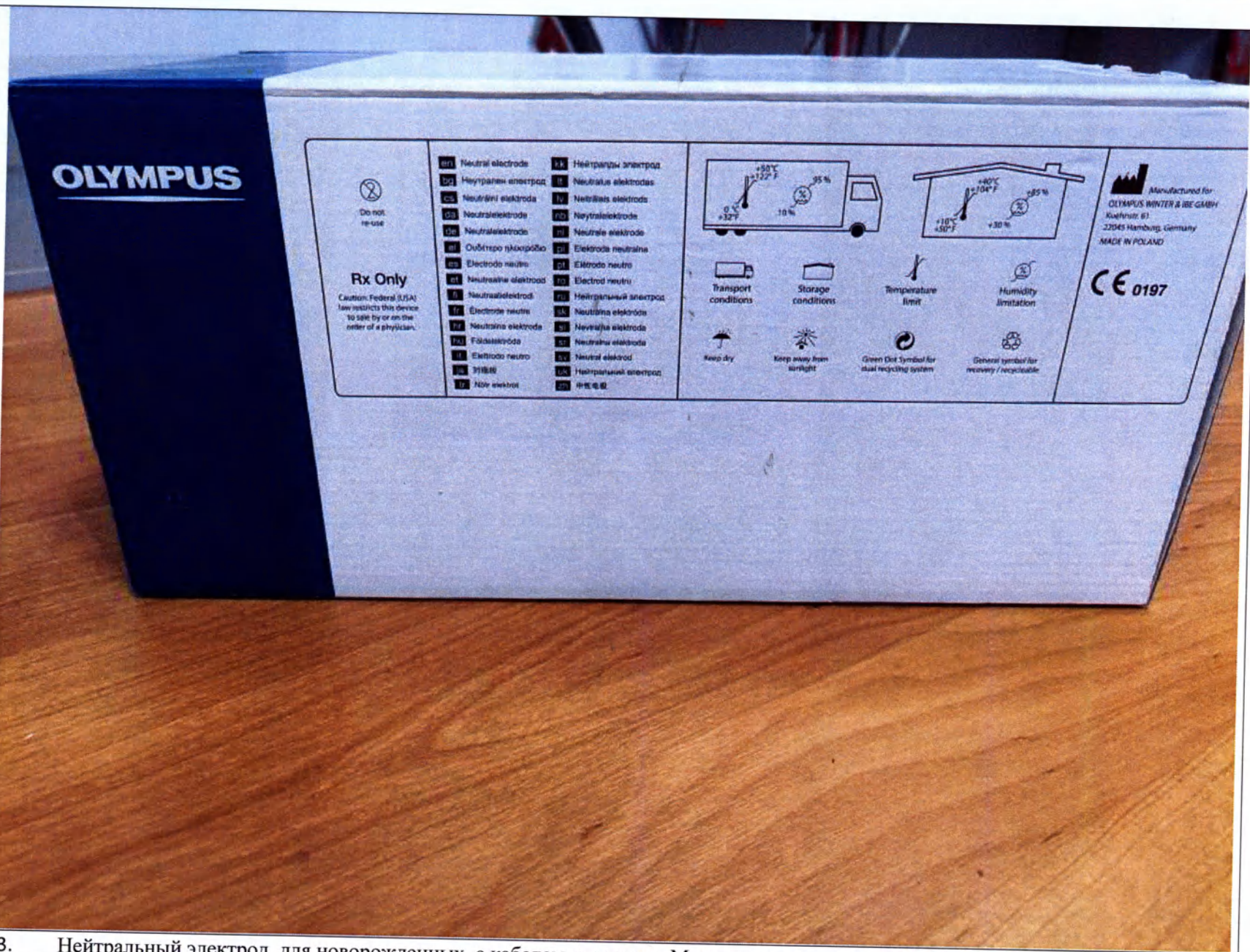
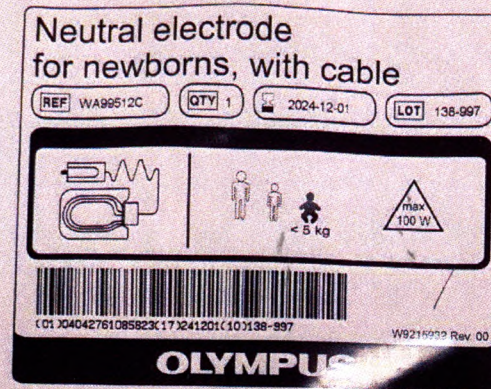
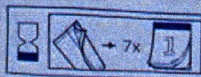


Рис. 3. Нейтральный электрод, для новорожденных, с кабелем, в составе. Маркировка на вторичной упаковке



OLYMPUS
REF WA99512C
LOT 138-997
2024-12-01

Рис. 4. Нейтральный электрод WA99512C – 15 шт. Первичная упаковка



Manufactured for
OLYMPUS WINTER & IBE GMBH
Kühnisch, 61
22945 Hamburg, Germany
MADE IN POLAND

CE 0197

- 01 Neutral electrode
- 02 Нейтральный электрод
- 03 Neutrális elektroda
- 04 Neutralelektrode
- 05 Neutrálne elektrode
- 06 Ουδέτερο ηλεκτρόδιο
- 07 Electrodo neutro
- 08 Neutralelektrode
- 09 Neutrális elektroda
- 10 Electrodo neutro
- 11 Neutrális elektroda
- 12 Elektrodo neutro
- 13 中性電極
- 14 Нейтральный электрод
- 15 Neutrális elektroda
- 16 Neutrális elektroda
- 17 Neutrálne elektrode
- 18 Elektrodo neutro
- 19 Elektrodo neutro
- 20 Elektrodo neutro
- 21 Нейтральный электрод
- 22 Neutrális elektroda
- 23 Neutrális elektroda
- 24 Neutrális elektroda
- 25 Neutral electrode
- 26 Нейтральный электрод
- 27 Нейтральный электрод
- 28 Нейтральный электрод

+40°C
+104°F
+10°C
+50°F
+30%
+85%



Rx Only

Рис. 5. Нейтральный электрод WA99512C – 15 шт. Первичная упаковка



Рис. 6. Нейтральный электрод WA99512C – 15 шт.



Рис. 7. Нейтральный электрод, для детей, без кабеля, в составе. Вторичная упаковка

Neutral electrode, for children, without cable

REFCatalogue
number

WA99513A

LOTLot
number

103-012

QTY

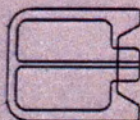
Quantity

100

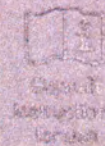


Use by date

2024-04-01

5 kg - 15 kg
Patient weight

Power setting

(01)14042761085837(11)210119(17)240401(10)103-012
2021-01-19

WA99513A



103-012

W0215935 REV. 00

OLYMPUS

Рис. 8. Нейтральный электрод, для детей, без кабеля, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

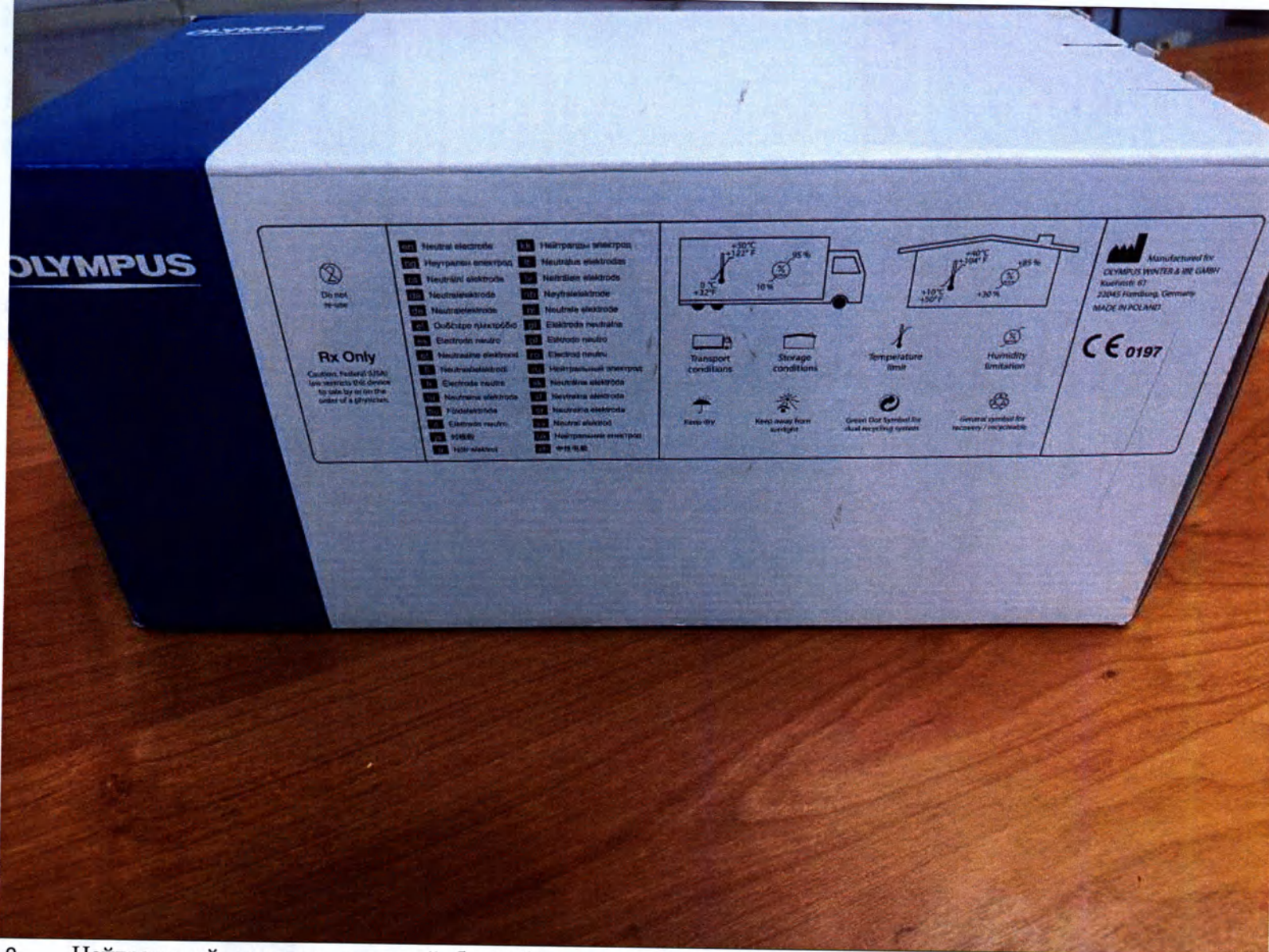


Рис. 9. Нейтральный электрод, для детей, без кабеля, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

Neutral electrode for children, without cable

REF WA99513A

QTY 5

2024-04-01

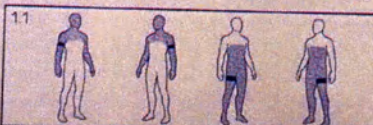
LOT 103-012



C01 304042761085830X 17 3240401C10103-012

W9216936 Rev. 00

OLYMPUS



OLYMPUS

REF WA99513A

LOT 103-012

2024-04-01

OLYMPUS

REF WA99513A

LOT 103-012

2024-04-01

OLYMPUS

REF WA99513A

LOT 103-012

2024-04-01

OLYMPUS

REF WA99513A

LOT 103-012

2024-04-01

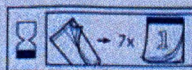
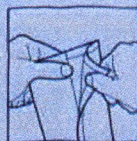
OLYMPUS

REF WA99513A

LOT 103-012

2024-04-01

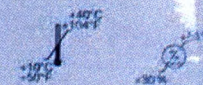
Рис. 10. Нейтральный электрод WA99513A – 100 шт. (20 уп. по 5 шт.). Первичная упаковка



Manufactured by
OLYMPIUS HANDELS & VERKEHRSGES.
Munich, Germany
MADE IN GERMANY

CE 0197

- 01 Neutral electrode
- 02 Нейтральный электрод
- 03 Neutralelektrode
- 04 Neutra elektrod
- 05 Neutralelektrode
- 06 Оутральнэ электрод
- 07 Elektro-neutro
- 08 Neutralelektrode
- 09 Neutralelektrode
- 10 Elektro-neutra
- 11 Neutralelektrode
- 12 Elektro-neutra
- 13 Elektro-neutra
- 14 Нейтральный электрод
- 15 Neutralelektrode
- 16 Neutralelektrode
- 17 Neutralelektrode
- 18 Neutralelektrode
- 19 Elektro-neutra
- 20 Elektro-neutra
- 21 Нейтральный электрод
- 22 Neutralelektrode
- 23 Neutralelektrode
- 24 Neutralelektrode
- 25 Neutralelektrode
- 26 Нейтральный электрод
- 27 Neutralelektrode
- 28 Нейтральный электрод
- 29 Neutralelektrode
- 30 Нейтральный электрод



Rx Only

Рис. 11. Нейтральный электрод WA99513A – 100 шт. (20 уп. по 5 шт.). Маркировка на первичной упаковке

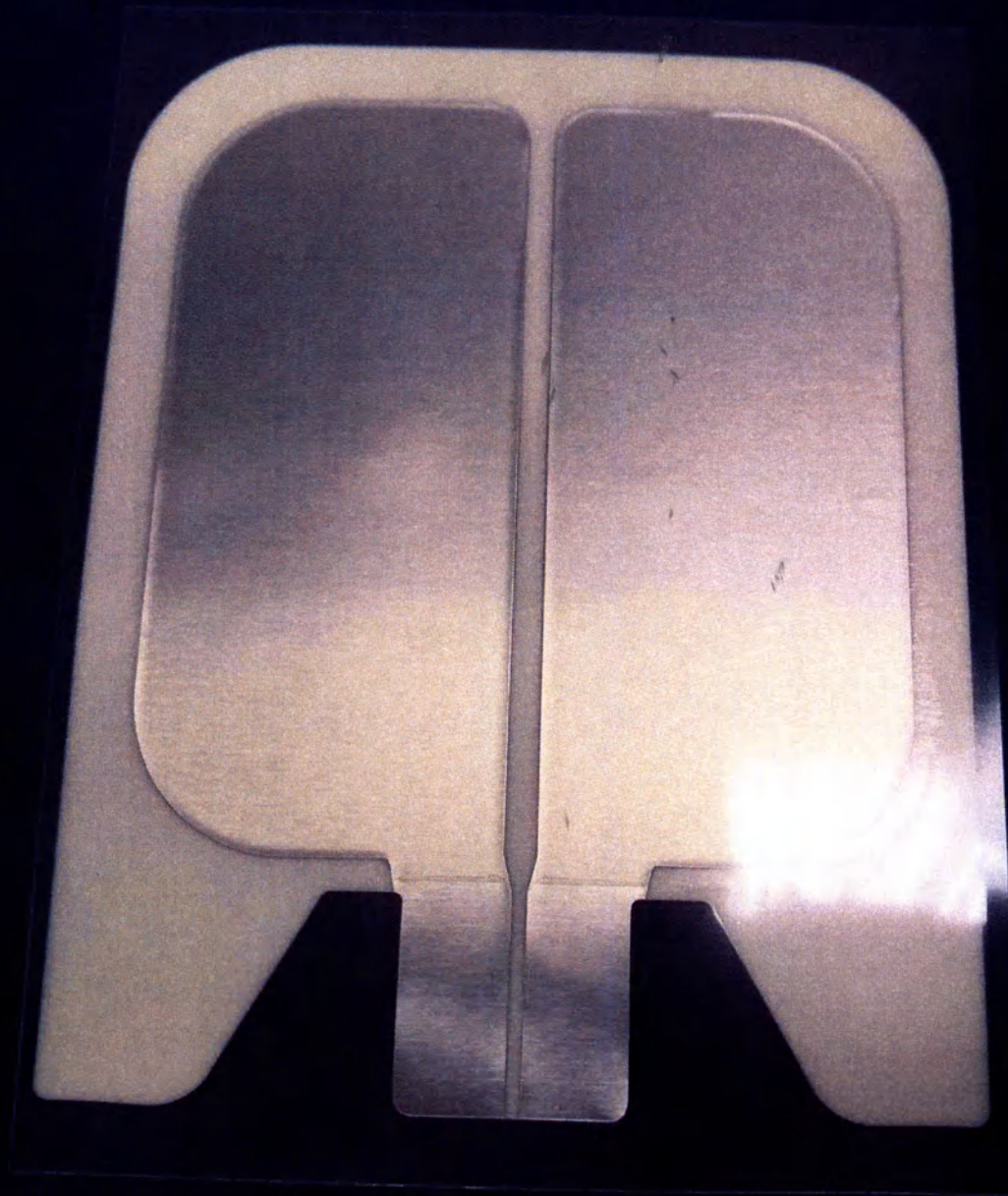


Рис. 12. Нейтральный электрод WA99513A – 100 шт. (20 уп. по 5 шт.).

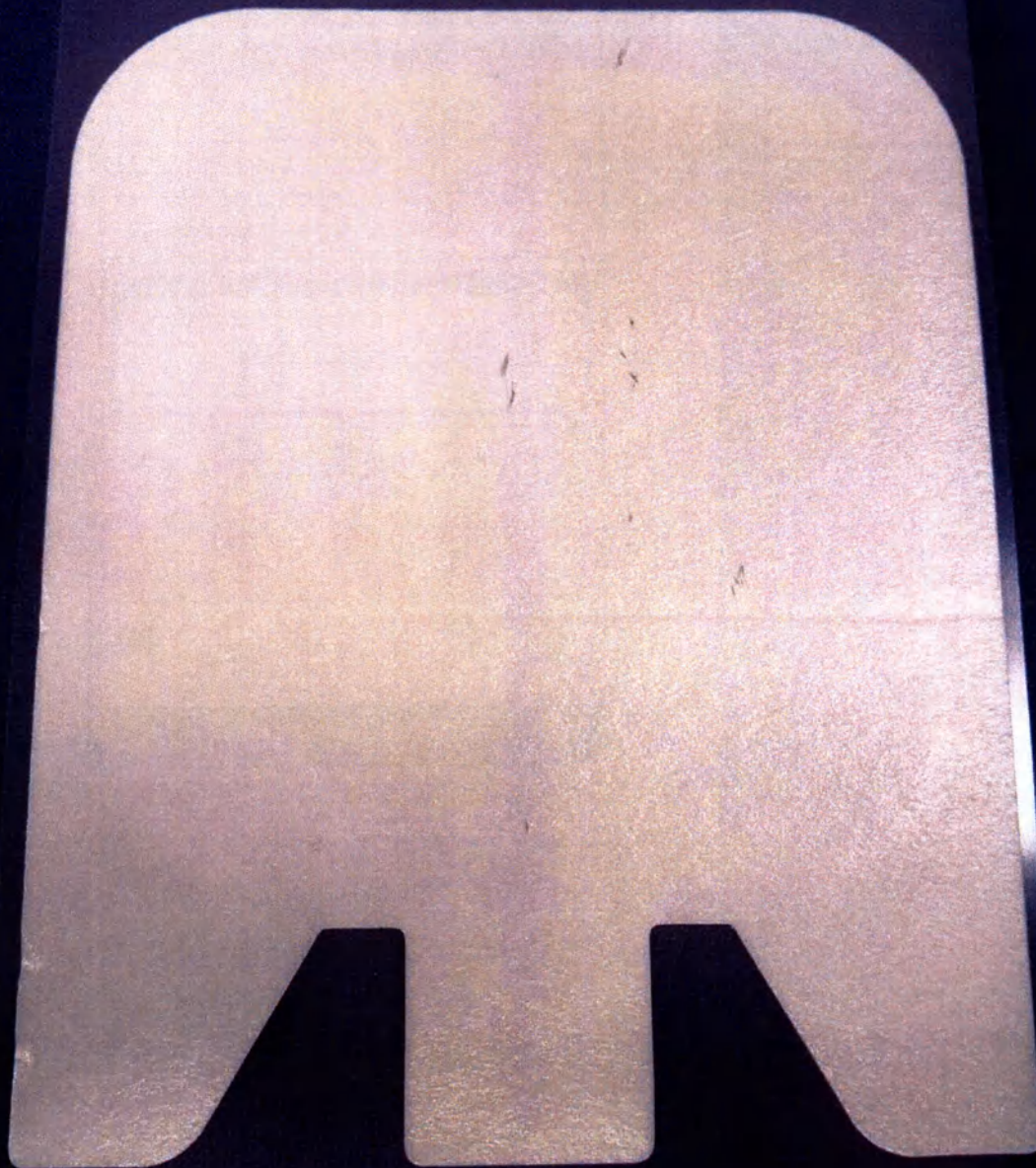
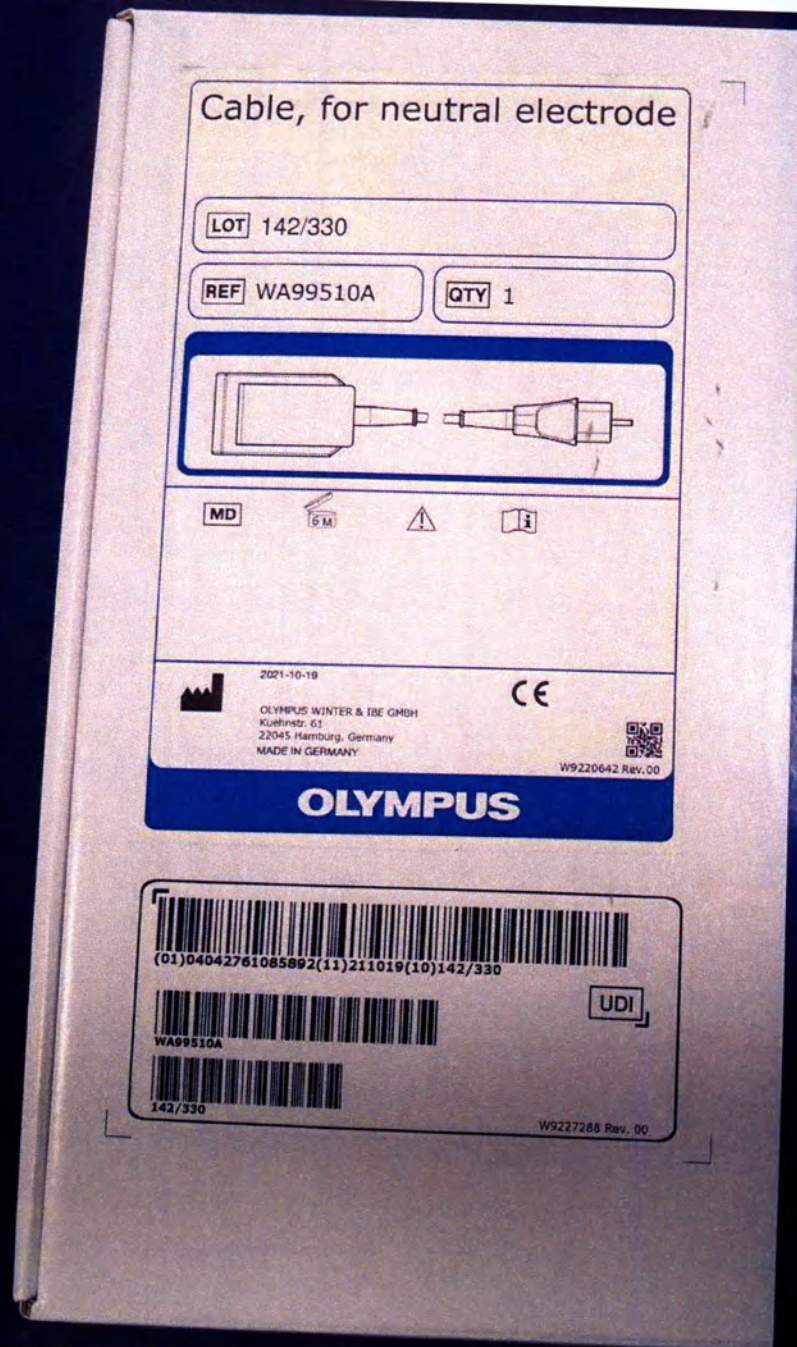


Рис. 13. Нейтральный электрод WA99513A – 100 шт. (20 уп. по 5 шт.).

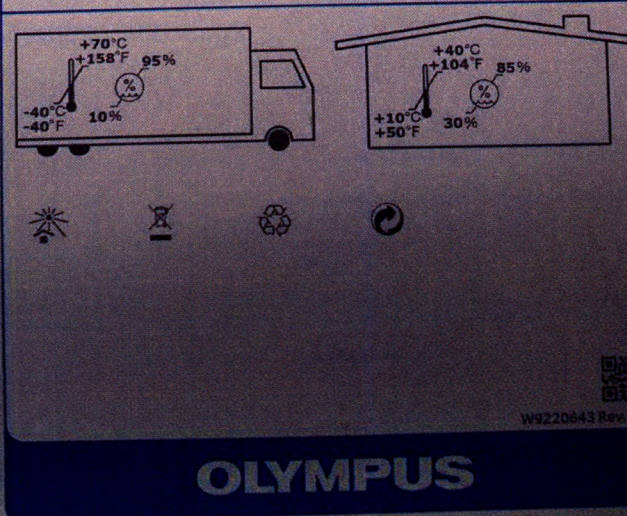


OLYMPUS®

Рис. 14. Кабель для нейтрального электрода WA99510A, в составе. Индивидуальная упаковка

OLYMPUS®

bg	Кабел, за неутрален електрод	ca	Kabel, pro neutralni elektrodu
da	Kabel, til neutralelektrode	de	Kabel, für Neutralelektrode
el	Καλώδιο, για ουδέτερο ηλεκτρόδιο	en	Cable, for neutral electrode
es	Cable, para electrodo neutro	et	Kabel, neutraalsele elektroodile
fi	Kaapeli, neutraalelektroodille	fr	Câble, pour électrode neutre
hr	Kabel, za neutralnu elektrodu	hu	Kábel, földelektrodához
it	Cavo, per elettrodo neutro	ja	ケーブル, 対極板用
kk	Кабель, нейтралды электрод үшін	lt	Kabelis, skirtas neutraliam elektrodui
lv	Kabelis, neitrālajam elektrodam	nb	Kabel, til nøytralelektrode
nl	Kabel, voor neutrale elektrode	pl	Przewód, do elektrody neutralnej
pt	Cabo, para elétrodo neutro	ro	Cablul, pentru neutru electrod
ru	Кабель, для нейтрального электрода	sk	Kábel, pre neutrálneho elektrodu
sl	Kabel, za nevtralnó elektrodó	sr	Kabl, za neutralnu elektrodu
sv	Kabel, för neutral elektrod	uk	Кабель, для нейтрального електрода
tr	Kablo, nötr elektrot için		



W9220643 Rev. 00

OLYMPUS

Рис. 15. Кабель для нейтрального электрода WA99510A, в составе. Маркировка на индивидуальной упаковке



Рис. 16. Кабель для нейтрального электрода - 1 шт.

Neutral electrode, for children, with cable

REFCatalogue
number

WA99513C

LOTLot
number

138-996

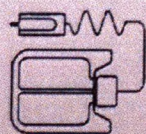
QTY

Quantity

15



Use by date 2024-12-01

5 kg - 15 kg
Patient weight

Power setting

Consult
instructions
for use

(01)14042761085844(11)210923(17)241201(10)138-996

2021-09-23



WA99513C



138-996

W9215937 REV. 00

OLYMPUS

Рис. 18. Нейтральный электрод, для детей, с кабелем, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

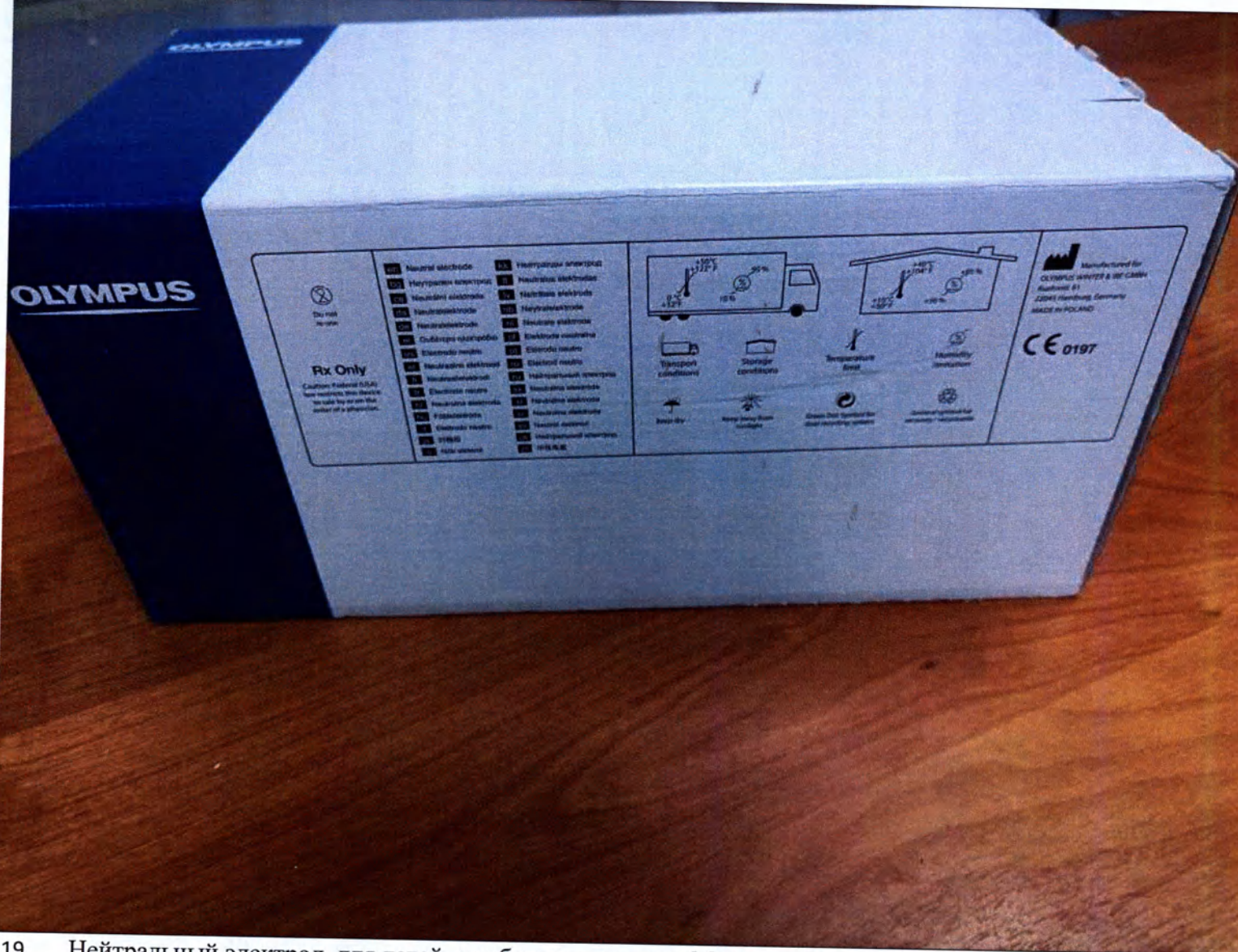


Рис. 19. Нейтральный электрод, для детей, с кабелем, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

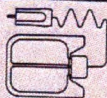
Neutral electrode
for children, with cable

REF WA99513C

QTY 1

2024-12-01

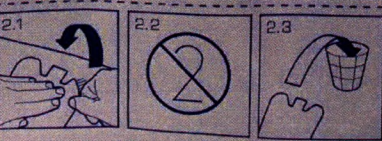
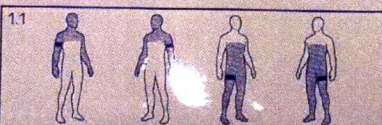
LOT 138-996



C01304042781085847C173241201C103138-996

W9215949 Rev. 00

OLYMPUS



OLYMPUS

REF WA99513C

LOT 138-996

2024-12-01

Рис. 20. Нейтральный электрод, для детей, с кабелем, в составе. Первичная упаковка

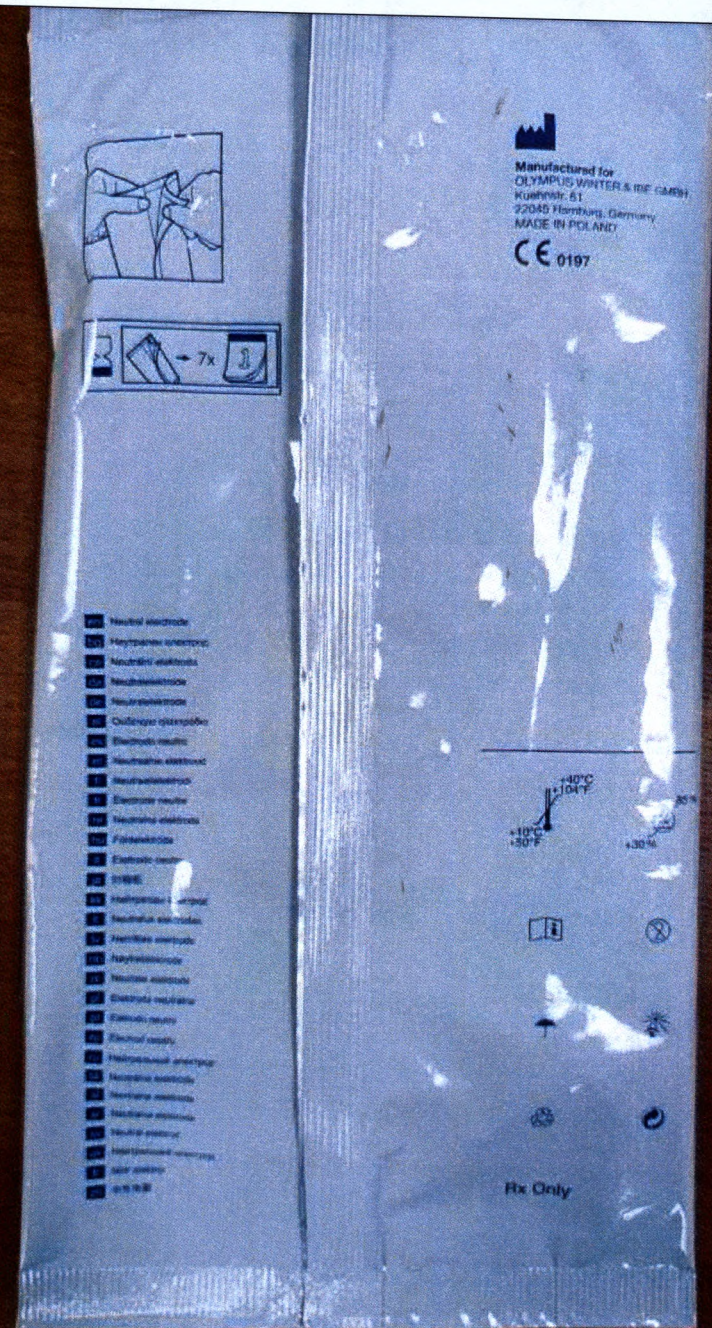


Рис. 21. Нейтральный электрод, для детей, с кабелем, в составе. Маркировка на первичной упаковке



Рис. 22. Нейтральный электрод WA99513C – 15 шт.

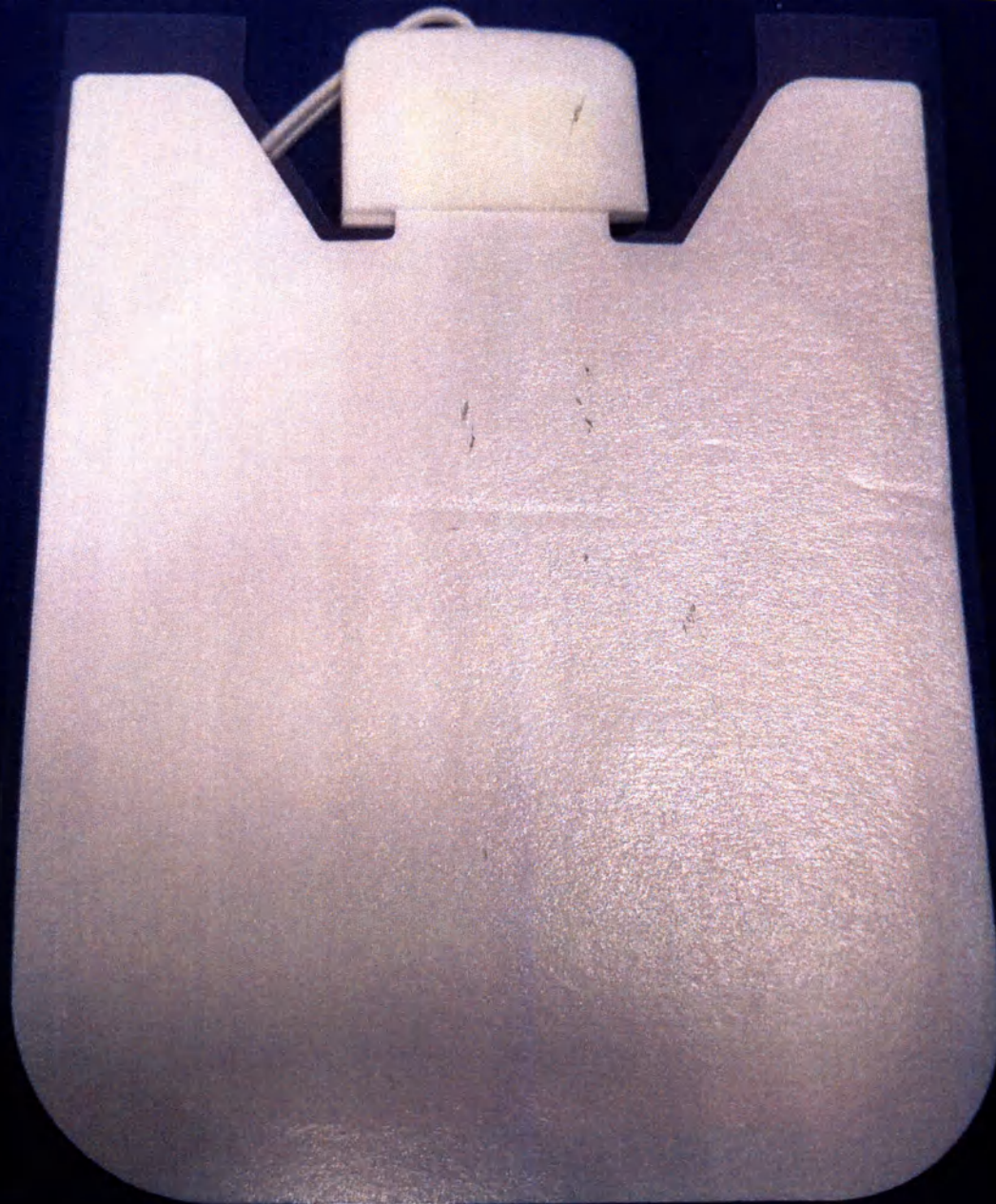


Рис. 23. Нейтральный электрод WA99513C – 15 шт.



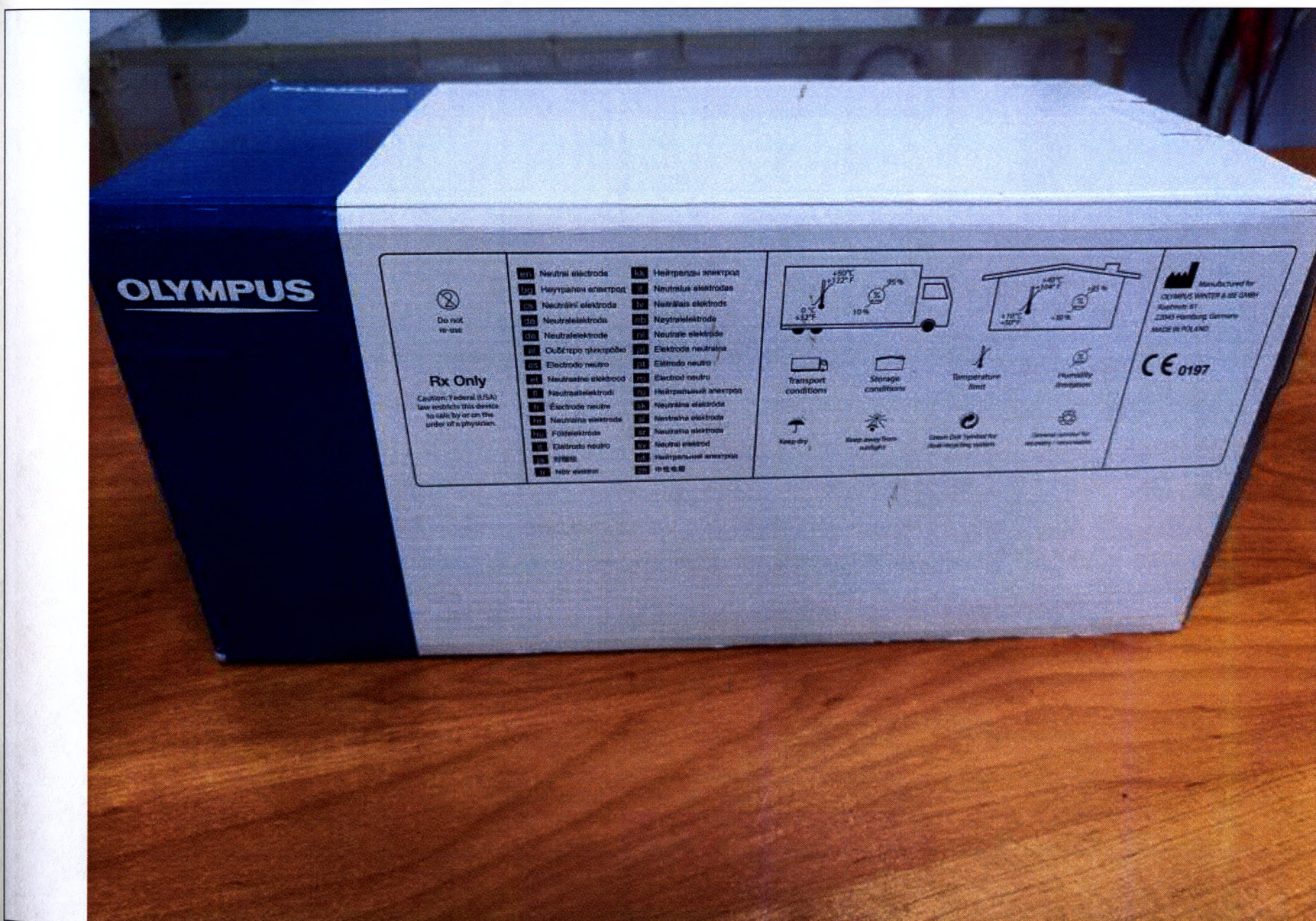


Рис. 25. Нейтральный электрод, для взрослых, без кабеля, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

Neutral electrode, for adults, without cable

REFCatalogue
number

WA99514A

LOTLot
number

129-066

QTY

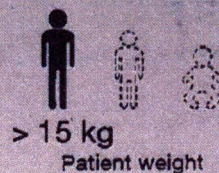
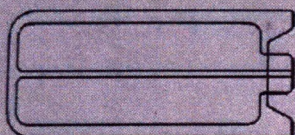
Quantity

100



Use by date

2024-10-01



> 15 kg

Patient weight

Consult
instructions
for use

(01)14042761085851(11)210722(17)241001(10)129-066

2021-07-22



WA99514A



129-066

W9215941 REV. 00

OLYMPUS



Рис. 27. Нейтральный электрод, для взрослых, без кабеля, в составе. Первичная упаковка

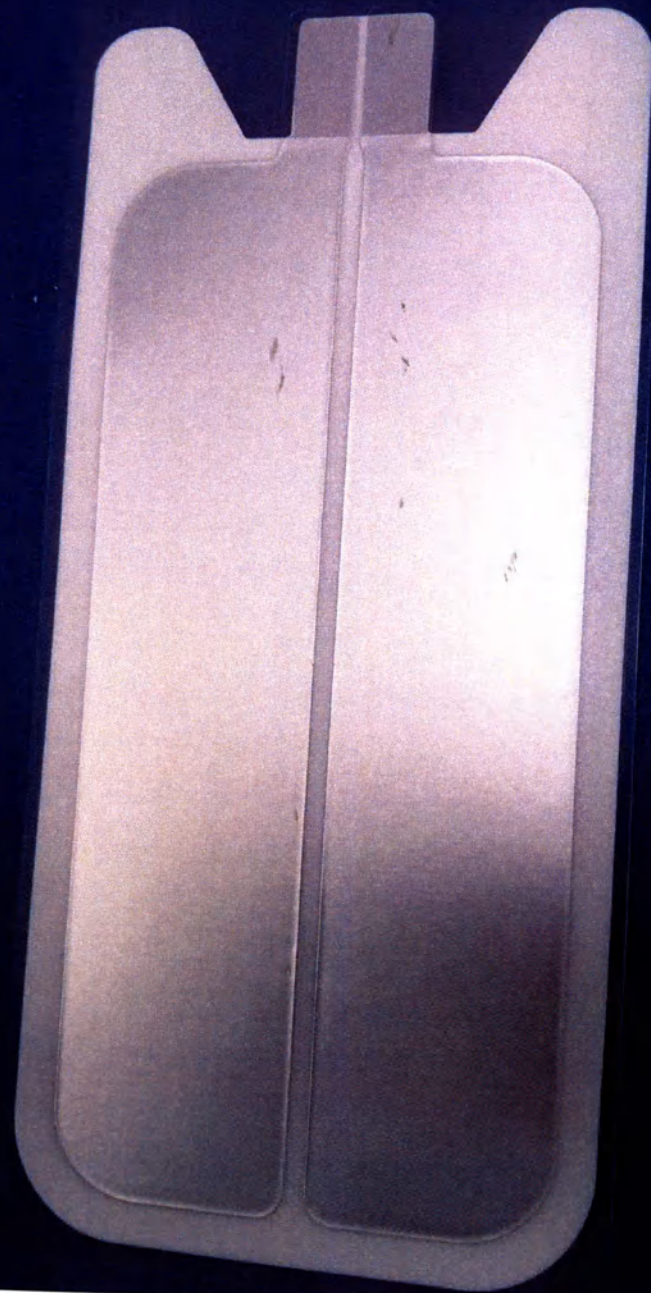


Рис. 29. Нейтральный электрод WA99514A – 100 шт. (20 уп. по 5 шт.)

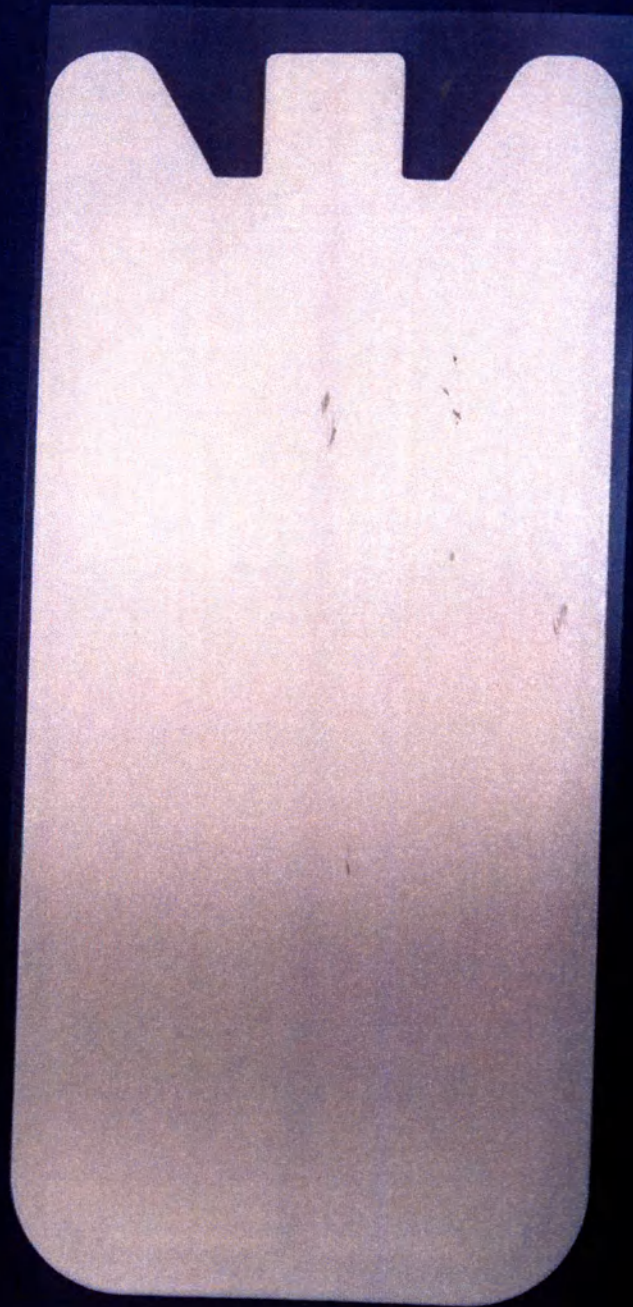


Рис. 30. Нейтральный электрод WA99514A – 100 шт. (20 уп. по 5 шт.)

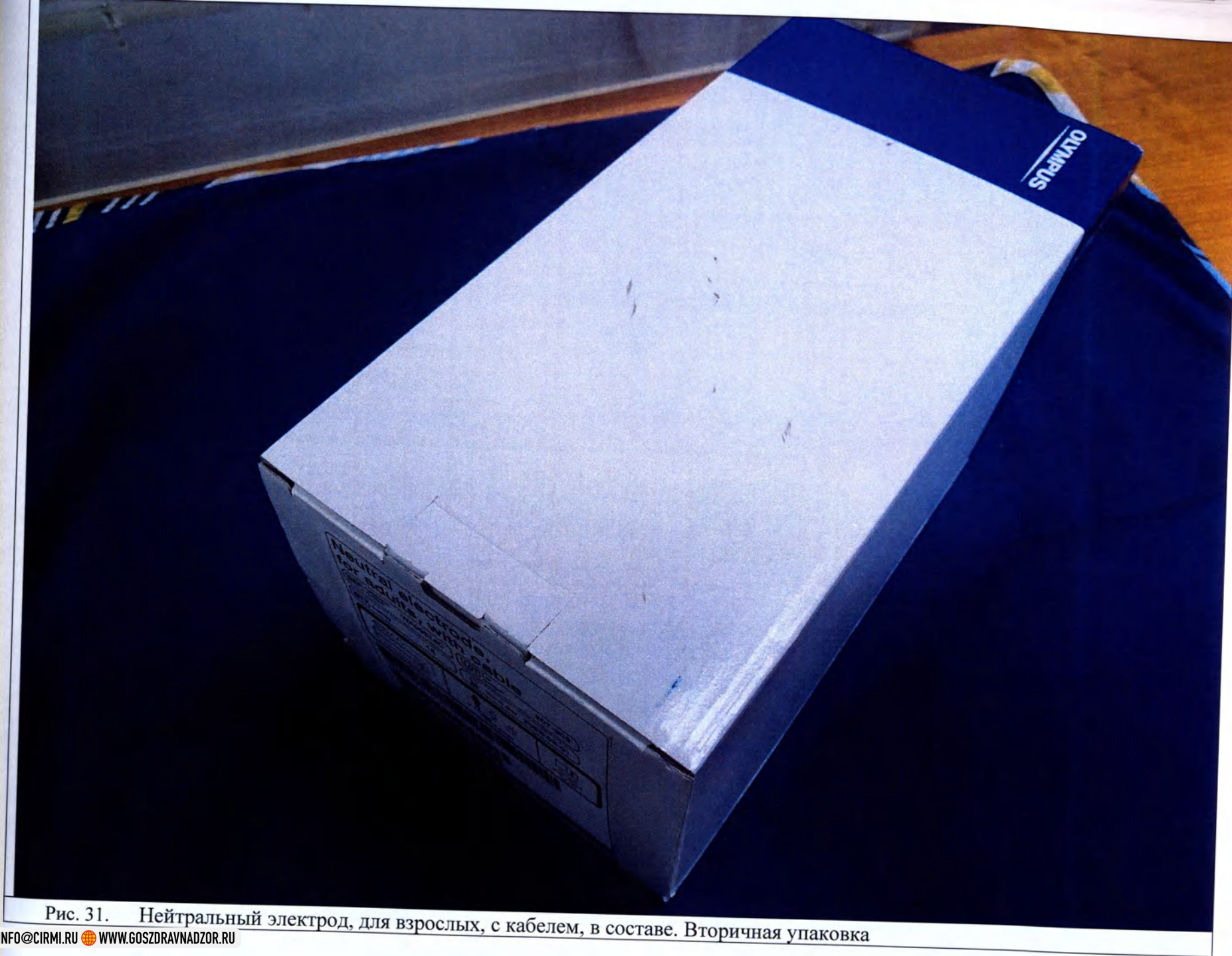


Рис. 31. Нейтральный электрод, для взрослых, с кабелем, в составе. Вторичная упаковка

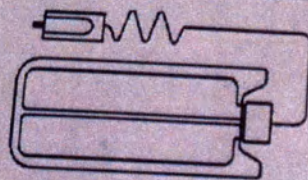
Neutral electrode, for adults, with cable

REF Catalogue number WA99514C

LOT Lot number 207-303

QTY Quantity 15

 Use by date 2025-05-01




> 15 kg
Patient weight



Get real
instructions
fast and
easy



(01)14042761085868(11)220217(17)250501(10)207-303
2022-02-17



WA99514C



207-303

W9215945 REV. 00

OLYMPUS

Рис. 32. Нейтральный электрод, для взрослых, с кабелем, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

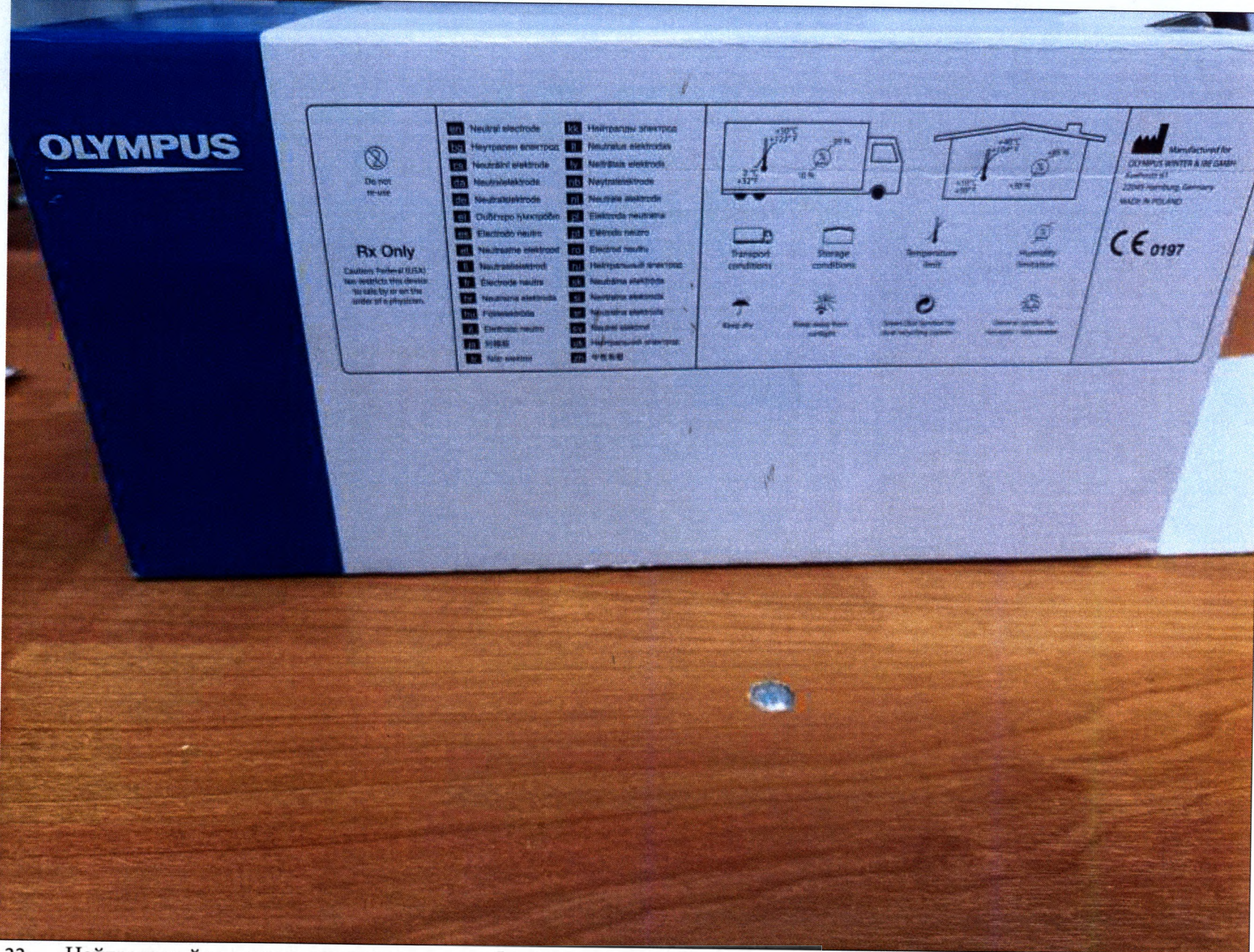


Рис. 33. Нейтральный электрод, для взрослых, с кабелем, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

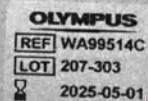
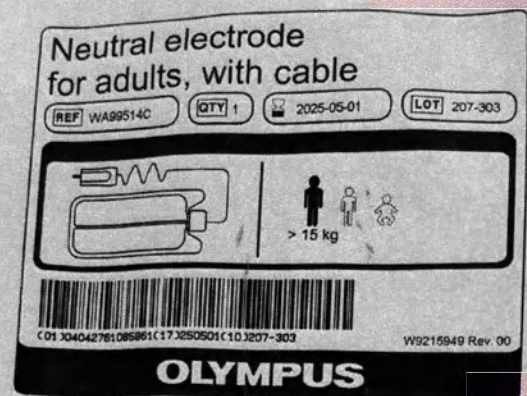


Рис. 34. Нейтральный электрод, для взрослых, с кабелем, в составе. Первичная упаковка

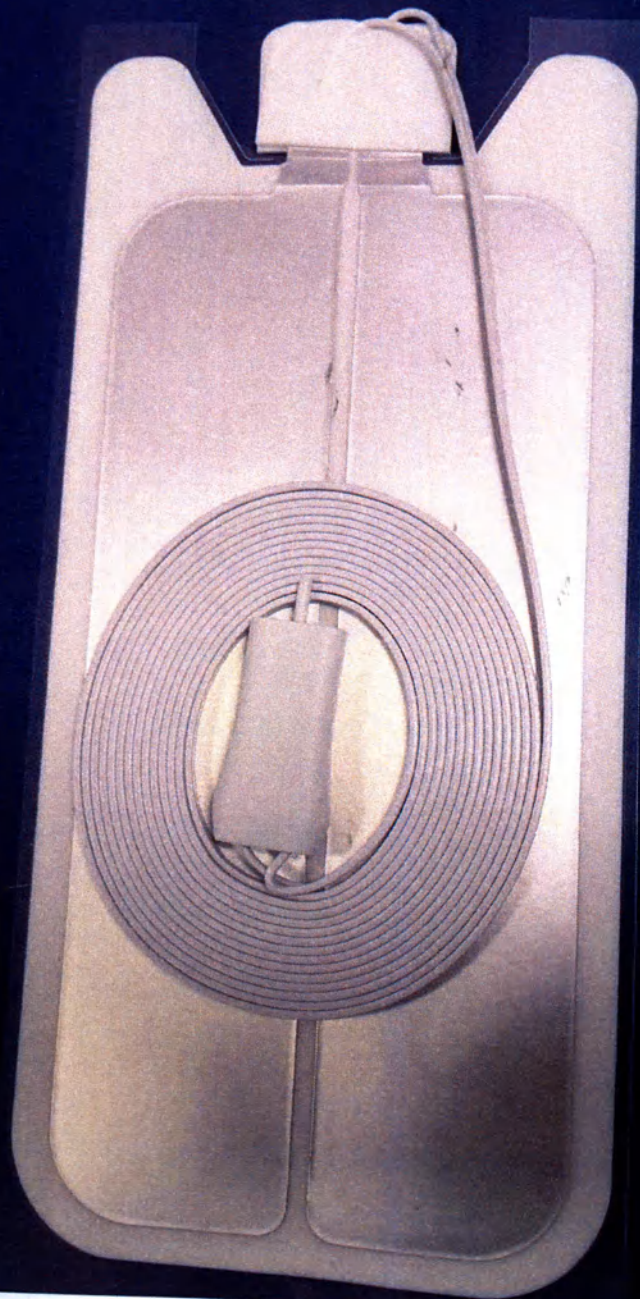


Рис. 36. Нейтральный электрод WA99514C – 15 шт.

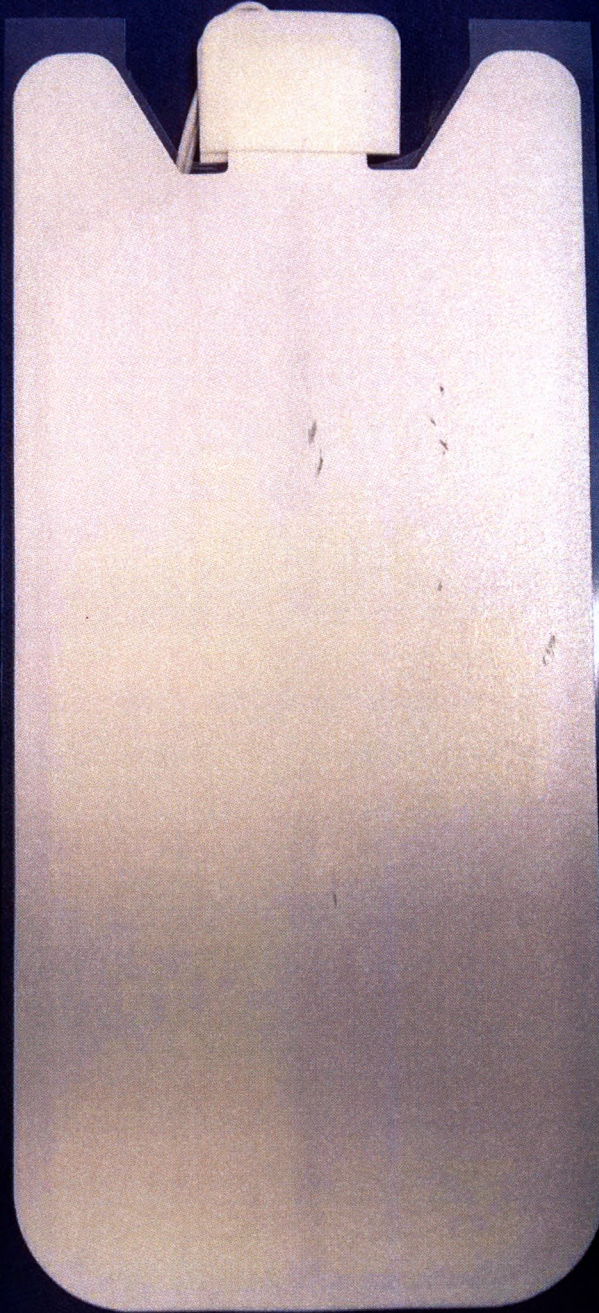


Рис. 37. Нейтральный электрод WA99514C – 15 шт.



Рис. 38. Нейтральный электрод, универсальный размер, без кабеля, в составе. Вторичная упаковка

Neutral electrode, universal size, without cable

REF

Catalogue
number

WA99516A

LOT

Lot
number

150-573

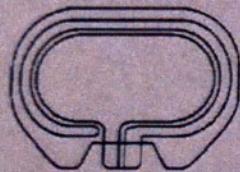
QTY

Quantity

100



Use by date 2025-03-01



Consult
instructions
for use



(01)14042761085875(11)211215(17)250301(10)150-573
2021-12-15



WA99516A



150-573

W9215950 REV. 00

OLYMPUS

Рис. 39. Нейтральный электрод, универсальный размер, без кабеля, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

Neutral electrode
universal size, without cable

REF WA99516A

QTY 5

2025-03-01

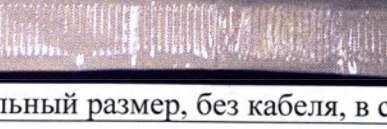
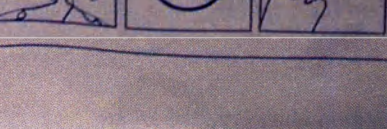
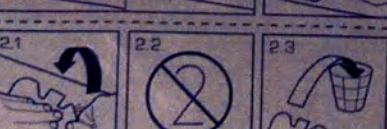
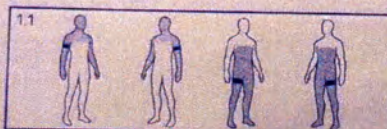
LOT 150-573



C01 304042761085878(17)250301(10)150-573

W9215953 Rev. 00

OLYMPUS



OLYMPUS

REF WA99516A

LOT 150-573

2025-03-01

OLYMPUS

REF WA99516A

LOT 150-573

2025-03-01

OLYMPUS

REF WA99516A

LOT 150-573

2025-03-01

OLYMPUS

REF WA99516A

LOT 150-573

2025-03-01

OLYMPUS

REF WA99516A

LOT 150-573

2025-03-01

Рис. 41. Нейтральный электрод, универсальный размер, без кабеля, в составе. Первичная упаковка

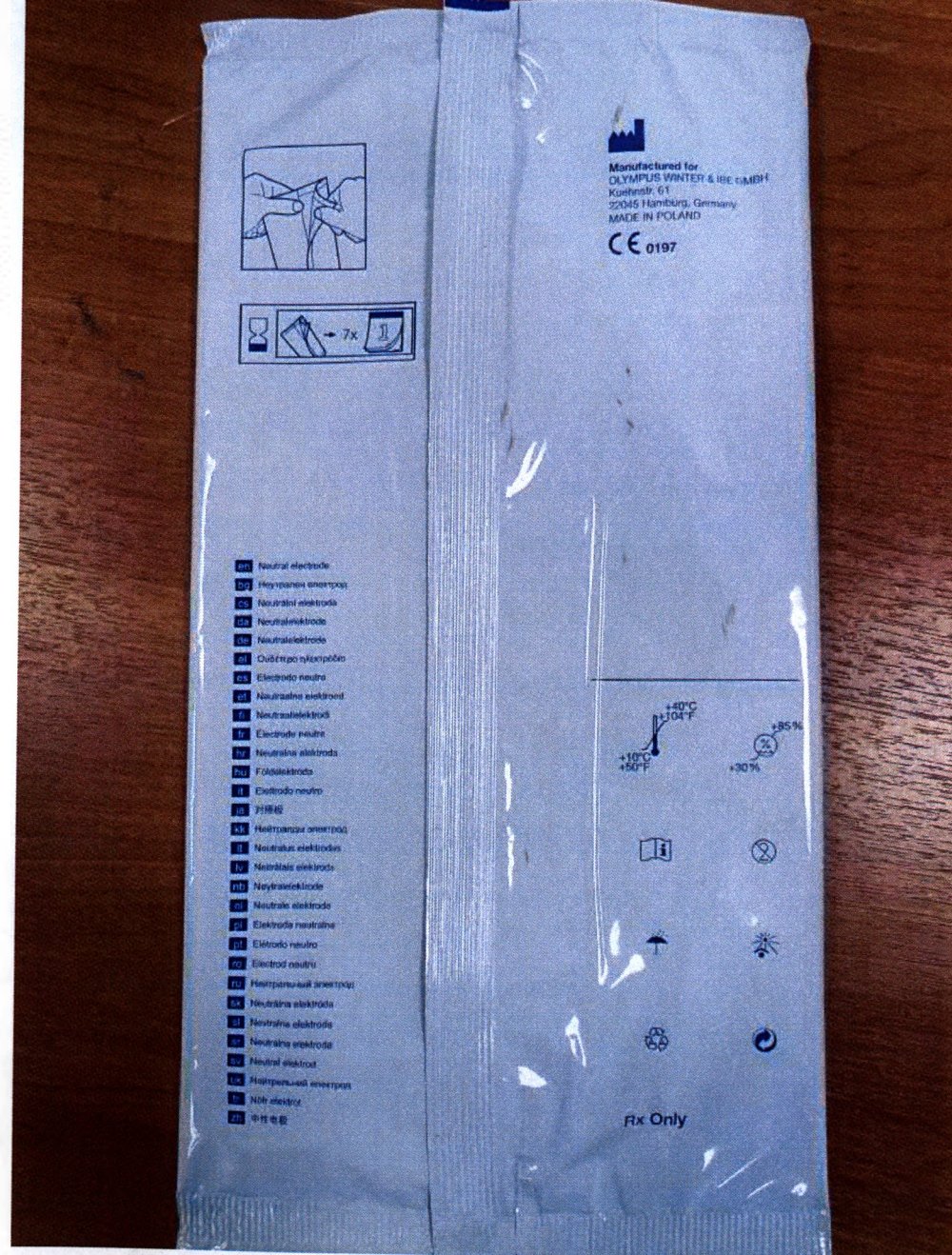


Рис. 42. Нейтральный электрод, универсальный размер, без кабеля, в составе. Маркировка на первичной упаковке

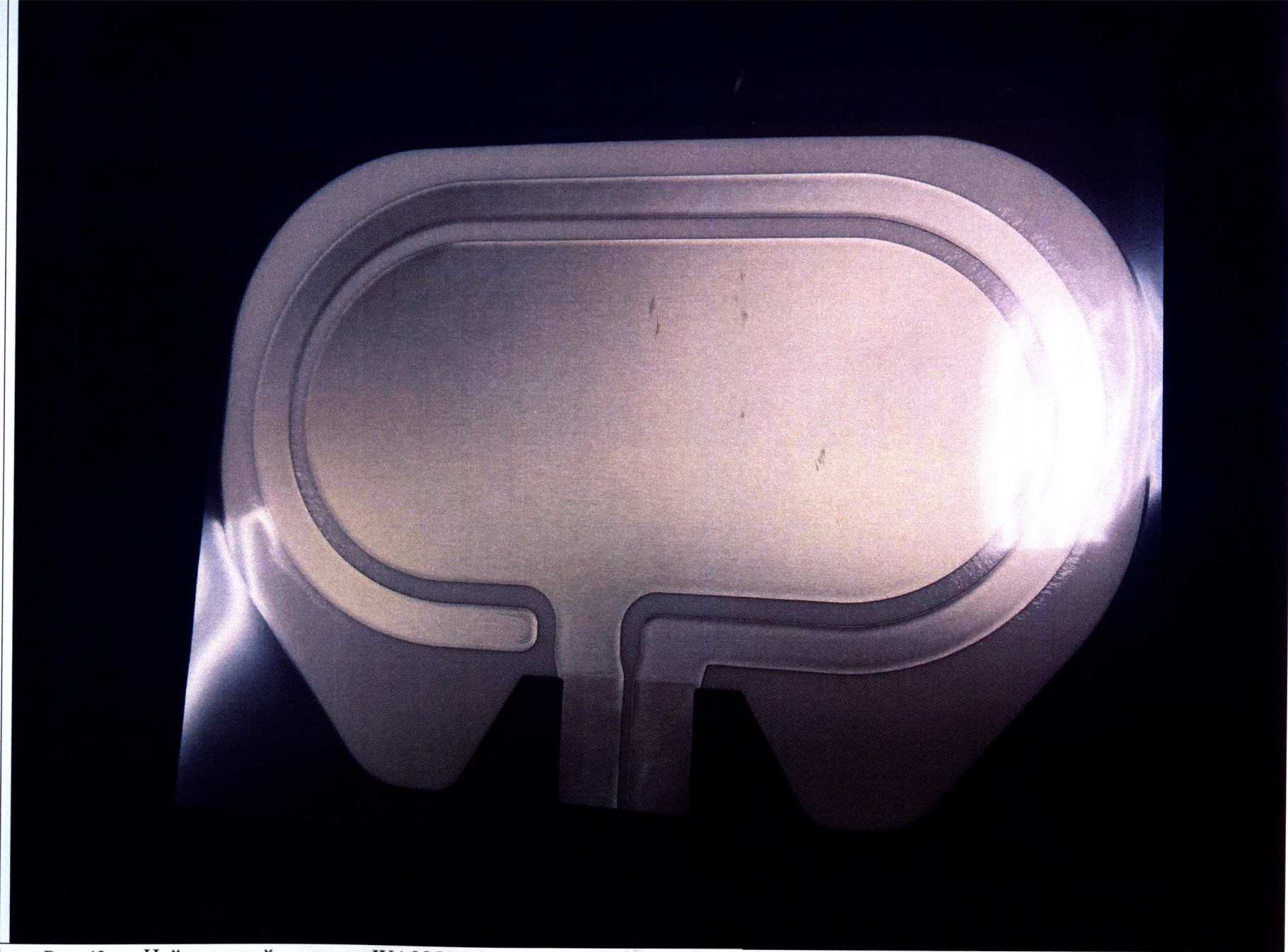


Рис. 43. Нейтральный электрод WA99516A – 100 шт. (20 уп. по 5 шт.)

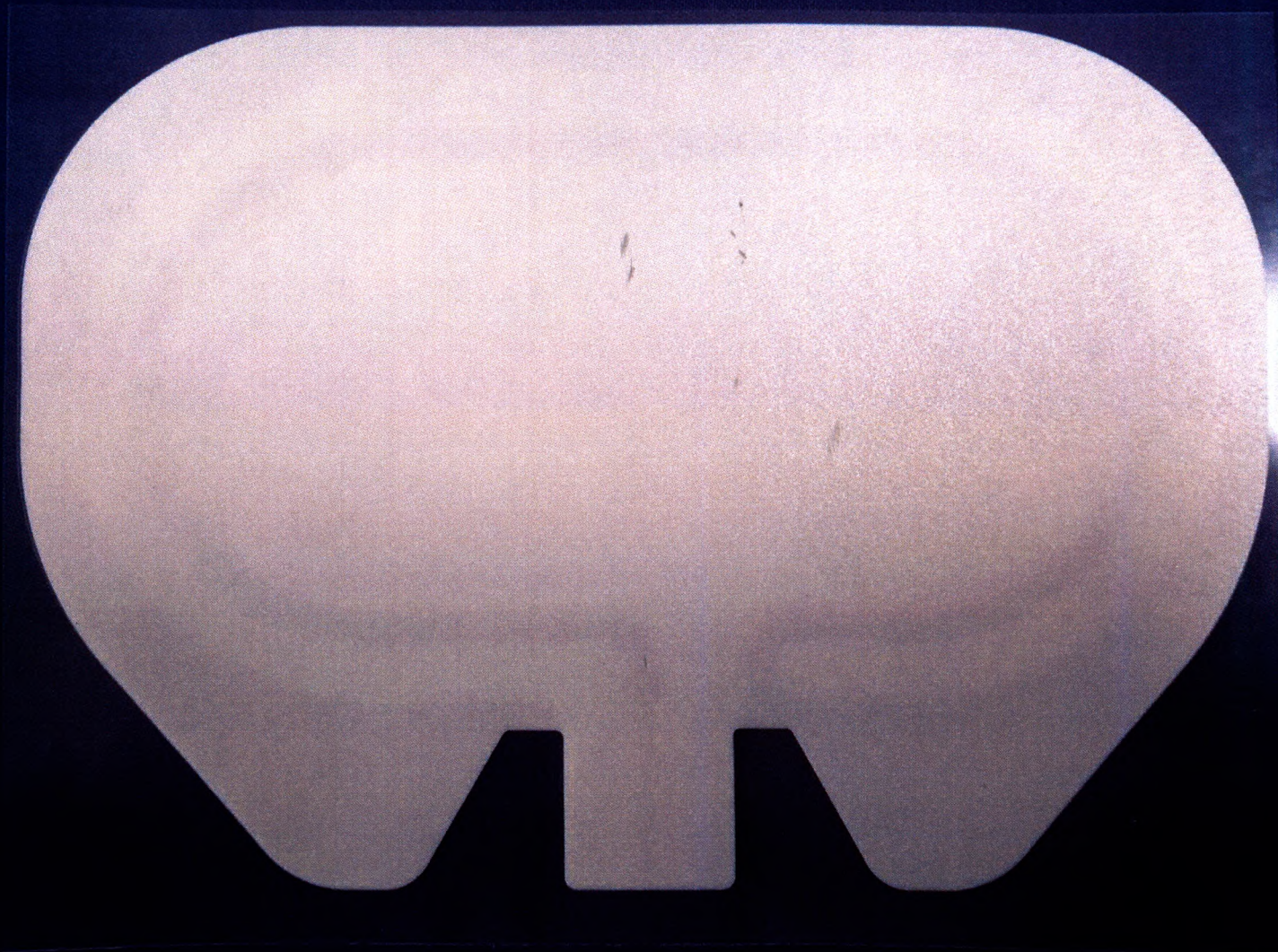


Рис. 44. Нейтральный электрод WA99516A – 100 шт. (20 уп. по 5 шт.)

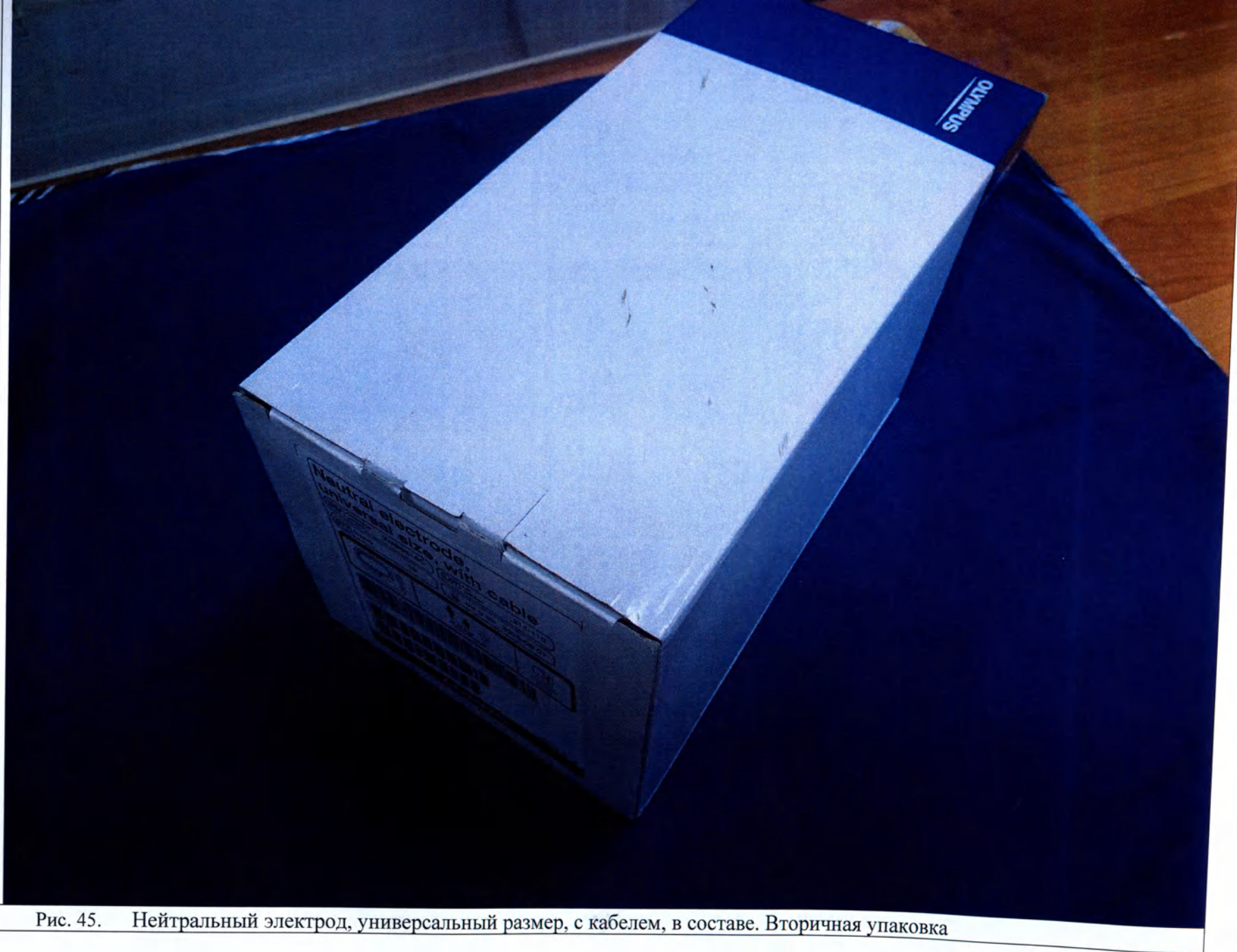


Рис. 45. Нейтральный электрод, универсальный размер, с кабелем, в составе. Вторичная упаковка

Neutral electrode, universal size, with cable

REFCatalogue
number

WA99516C

LOTLot
number

211-110

QTY

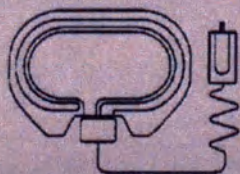
Quantity

15



Use by date

2025-06-01



Consult
instructions
for use



(01)14042761085882(11)220315(17)250601(10)211-110
2022-03-15



WA99516C



211-110

W9215955 REV. 00

OLYMPUS

Рис. 46. Нейтральный электрод, универсальный размер, с кабелем, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

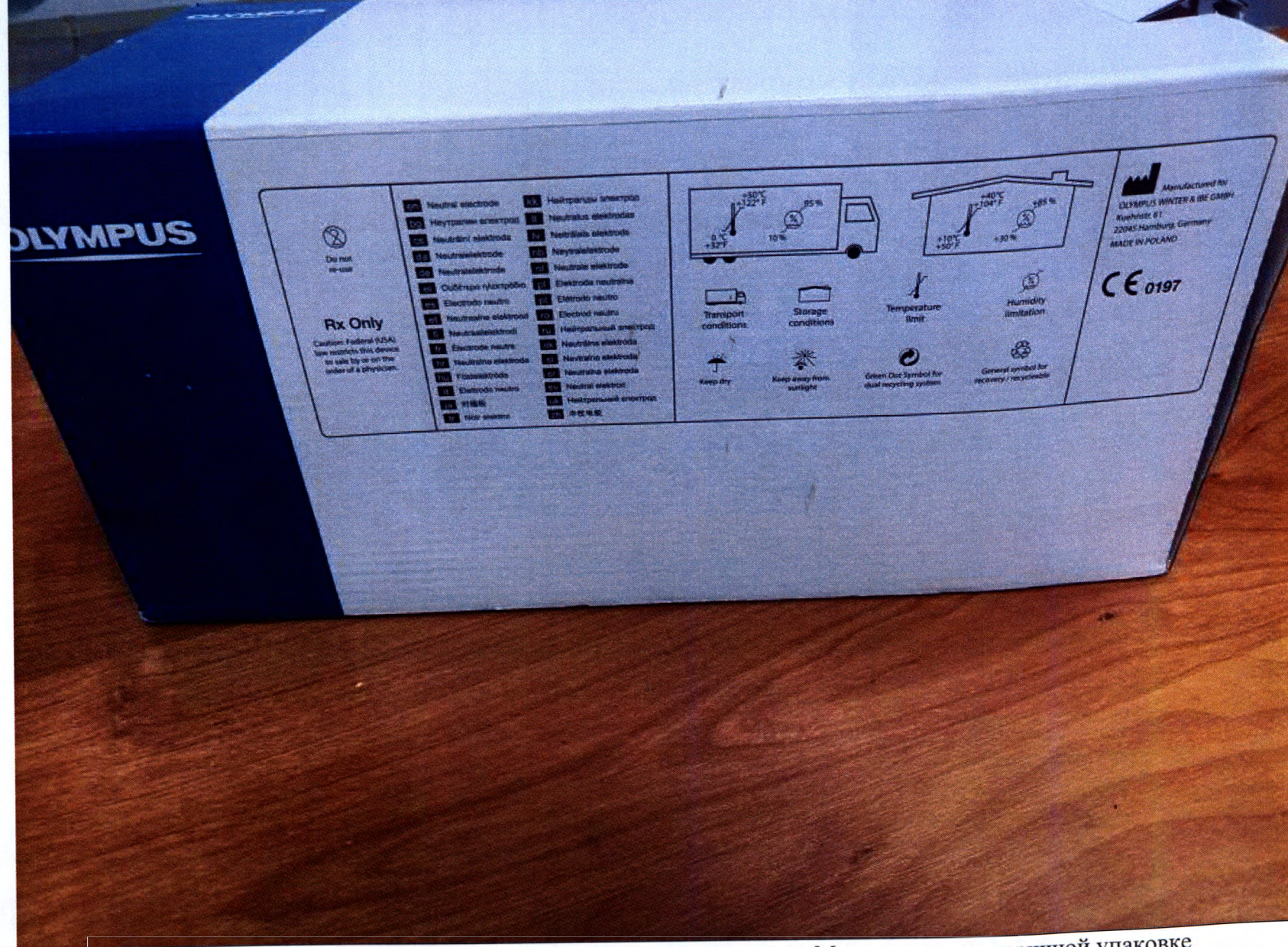


Рис. 47. Нейтральный электрод, универсальный размер, с кабелем, в составе. Маркировка на вторичной упаковке

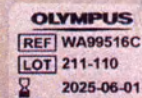
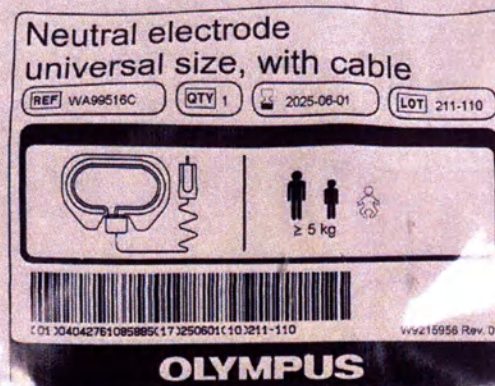
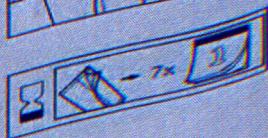


Рис. 48. Нейтральный электрод, универсальный размер, с кабелем, в составе. Первичная упаковка

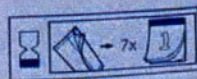


 Manufactured for
OLYMPUS WINTER & IBE GMBH
Kunzeplatz 61
22045 Hamburg, Germany
MADE IN POLAND

CE 0197

[illegible]

Rx Only



Manufactured for
OLYMPUS WINTER & IBE GmbH
Kunstr. 61
22045 Hamburg, Germany
MADE IN POLAND

CE 0197

- | | |
|-----|-------------------------|
| 594 | Neutral electrode |
| 595 | Neutrónium áramterelő |
| 596 | Neutrónos elektróda |
| 597 | Neutron-electrode |
| 598 | Neutronelektrode |
| 599 | Neutronos elektrodo |
| 600 | Neutronos nyitóelektród |
| 601 | Elektrode neutro |
| 602 | Neutronos elektród |
| 603 | Neutronos elektródot |
| 604 | Elektrode neutro |
| 605 | Neutronos elektróda |
| 606 | Földelektród |
| 607 | Elektrodo neutro |
| 608 | Neutron elektród |
| 609 | 中子電極 |
| 610 | Neutronium áramterelő |
| 611 | Neutronos elektróda |
| 612 | Neutronos elektród |
| 613 | Neutronos elektróda |
| 614 | Elektrode neutrales |
| 615 | Elektrodo neutro |
| 616 | Electro neutro |
| 617 | Neutronium áramterelő |
| 618 | Neutronos elektróda |
| 619 | Neutronos elektród |
| 620 | Neutronos elektróda |
| 621 | Neutronos elektród |
| 622 | Neutronos elektród |
| 623 | Neutronos elektród |
| 624 | Neutronos elektród |
| 625 | Neutronos elektród |
| 626 | Neutronos elektród |
| 627 | Neutronos elektród |
| 628 | Neutronos elektród |
| 629 | Neutronos elektród |
| 630 | Neutronos elektród |
| 631 | Neutronos elektród |
| 632 | Neutronos elektród |
| 633 | Neutronos elektród |
| 634 | Neutronos elektród |
| 635 | Neutronos elektród |
| 636 | Neutronos elektród |
| 637 | Neutronos elektród |
| 638 | Neutronos elektród |
| 639 | Neutronos elektród |
| 640 | Neutronos elektród |
| 641 | Neutronos elektród |
| 642 | Neutronos elektród |
| 643 | Neutronos elektród |
| 644 | Neutronos elektród |
| 645 | Neutronos elektród |
| 646 | Neutronos elektród |
| 647 | Neutronos elektród |
| 648 | Neutronos elektród |
| 649 | Neutronos elektród |
| 650 | Neutronos elektród |
| 651 | Neutronos elektród |
| 652 | Neutronos elektród |
| 653 | Neutronos elektród |
| 654 | Neutronos elektród |
| 655 | Neutronos elektród |
| 656 | Neutronos elektród |
| 657 | Neutronos elektród |
| 658 | Neutronos elektród |
| 659 | Neutronos elektród |
| 660 | Neutronos elektród |
| 661 | Neutronos elektród |
| 662 | Neutronos elektród |
| 663 | Neutronos elektród |
| 664 | Neutronos elektród |
| 665 | Neutronos elektród |
| 666 | Neutronos elektród |
| 667 | Neutronos elektród |
| 668 | Neutronos elektród |
| 669 | Neutronos elektród |
| 670 | Neutronos elektród |
| 671 | Neutronos elektród |
| 672 | Neutronos elektród |
| 673 | Neutronos elektród |
| 674 | Neutronos elektród |
| 675 | Neutronos elektród |
| 676 | Neutronos elektród |
| 677 | Neutronos elektród |
| 678 | Neutronos elektród |
| 679 | Neutronos elektród |
| 680 | Neutronos elektród |
| 681 | Neutronos elektród |
| 682 | Neutronos elektród |
| 683 | Neutronos elektród |
| 684 | Neutronos elektród |
| 685 | Neutronos elektród |
| 686 | Neutronos elektród |
| 687 | Neutronos elektród |
| 688 | Neutronos elektród |
| 689 | Neutronos elektród |
| 690 | Neutronos elektród |
| 691 | Neutronos elektród |
| 692 | Neutronos elektród |
| 693 | Neutronos elektród |
| 694 | Neutronos elektród |
| 695 | Neutronos elektród |
| 696 | Neutronos elektród |
| 697 | Neutronos elektród |
| 698 | Neutronos elektród |
| 699 | Neutronos elektród |
| 700 | Neutronos elektród |
| 701 | Neutronos elektród |
| 702 | Neutronos elektród |
| 703 | Neutronos elektród |
| 704 | Neutronos elektród |
| 705 | Neutronos elektród |
| 706 | Neutronos elektród |
| 707 | Neutronos elektród |
| 708 | Neutronos elektród |
| 709 | Neutronos elektród |
| 710 | Neutronos elektród |
| 711 | Neutronos elektród |
| 712 | Neutronos elektród |
| 713 | Neutronos elektród |
| 714 | Neutronos elektród |
| 715 | Neutronos elektród |
| 716 | Neutronos elektród |
| 717 | Neutronos elektród |
| 718 | Neutronos elektród |
| 719 | Neutronos elektród |
| 720 | Neutronos elektród |
| 721 | Neutronos elektród |
| 722 | Neutronos elektród |
| 723 | Neutronos elektród |
| 724 | Neutronos elektród |
| 725 | Neutronos elektród |
| 726 | Neutronos elektród |
| 727 | Neutronos elektród |
| 728 | Neutronos elektród |
| 729 | Neutronos elektród |
| 730 | Neutronos elektród |
| 731 | Neutronos elektród |
| 732 | Neutronos elektród |
| 733 | Neutronos elektród |
| 734 | Neutronos elektród |
| 735 | Neutronos elektród |
| 736 | Neutronos elektród |
| 737 | Neutronos elektród |
| 738 | Neutronos elektród |
| 739 | Neutronos elektród |
| 740 | Neutronos elektród |
| 741 | Neutronos elektród |
| 742 | Neutronos elektród |
| 743 | Neutronos elektród |
| 744 | Neutronos elektród |
| 745 | Neutronos elektród |
| 746 | Neutronos elektród |
| 747 | Neutronos elektród |
| 748 | Neutronos elektród |
| 749 | Neutronos elektród |
| 750 | Neutronos elektród |
| 751 | Neutronos elektród |
| 752 | Neutronos elektród |
| 753 | Neutronos elektród |
| 754 | Neutronos elektród |
| 755 | Neutronos elektród |
| 756 | Neutronos elektród |
| 757 | Neutronos elektród |
| 758 | Neutronos elektród |
| 759 | Neutronos elektród |
| 760 | Neutronos elektród |
| 761 | Neutronos elektród |
| 762 | Neutronos elektród |
| 763 | Neutronos elektród |
| 764 | Neutronos elektród |
| 765 | Neutronos elektród |
| 766 | Neutronos elektród |
| 767 | Neutronos elektród |
| 768 | Neutronos elektród |
| 769 | Neutronos elektród |
| 770 | Neutronos elektród |



Rx Only

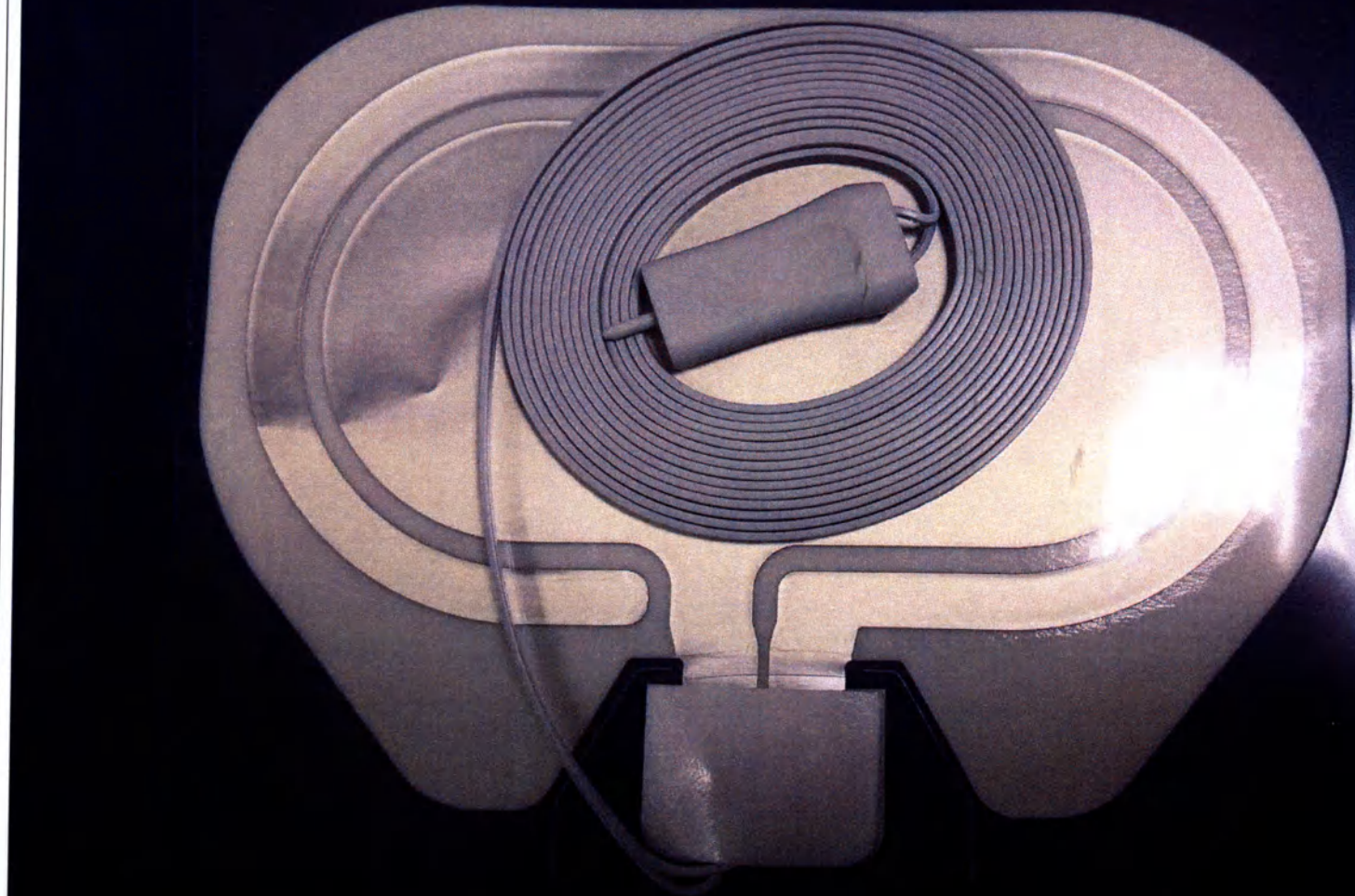


Рис. 50. Нейтральный электрод WA99516C – 15 шт.

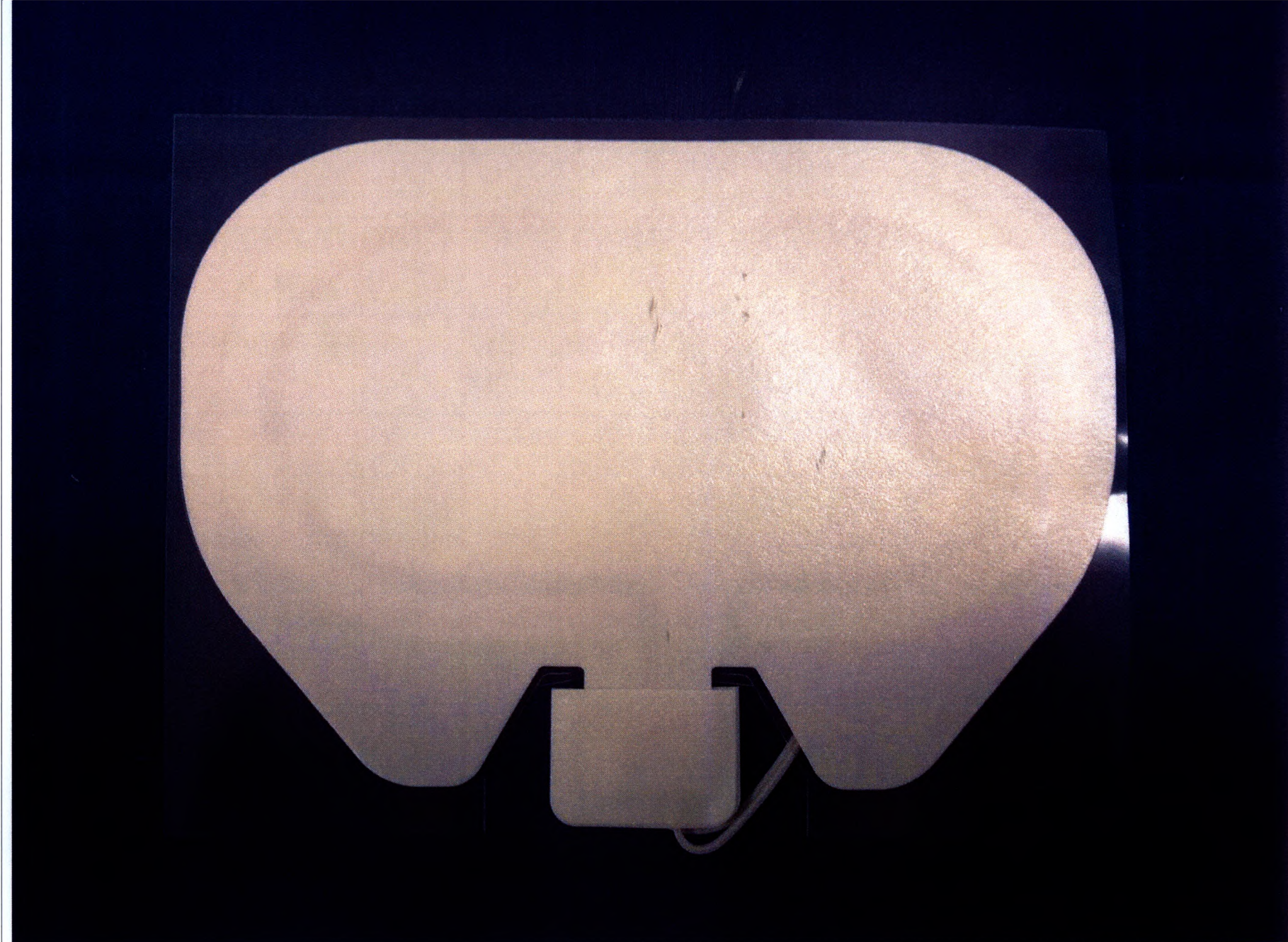


Рис. 51. Нейтральный электрод WA99516C – 15 шт.

НЕЙТРАЛЬНЫЙ ЭЛЕКТРОД, ДЛЯ НОВОРОЖДЕННЫХ, С КАБЕЛЕМ

Производитель:	Olympus Winter & Ibe GmbH (Олимпас Винтер энд Ибе ГмбХ), Kuehnstr. 61, 22045 Hamburg, Germany
Место производства:	Польша
Уполномоченный представитель производителя в РФ:	ООО «Олимпас Москва», 107023, г. Москва, ул. Электрозаводская, д. 27, стр. 8
Регистрационное удостоверение №:	РЗН ХХХХ/ХХХ от ХХ.ХХ.ХХХХ

Рис. 52. Пример русскоязычной маркировки на вторичной упаковке: Нейтральный электрод, для новорожденных, с кабелем, в составе

Прошито, пронумеровано
и скреплено печатью
53 листов



Данилова А.В.

